

سـرنجـکی خـرا لـسـر شا نی (ئـزمـوونـگـری) کرکـاران لـکـنـدا ... نووسینی : عـبدو سـمان (مـشـخـ)

سـر تـایـکی کورت لـوانگـی مـتریالیزمی مـژوویدـو

ئـم کـمـمـگـ مـدـرنـی مـرـقـایـتی سـرتـاپا دـرگـیری کـشمـکـش و
مـلـمـلـانی بـردـوامی نـوان چـینـکانـ. چـین و تـوـژ جـیاکـانـیش لـ
هـوـی ئـو وـدان زـرتـریـن کـارکـ بـکـن کـ بـرژـو وـنـدیـ
چـینـایـتیـکانـیان بـپـارـزن و تـای تـرـازووی هـز لـم مـلـمـلـانـ
بـردـوامـ بـلـای خـیان و بـرژـو وـنـدیـکانـیان بـشـکـنـنـو. وـک
ئـاشـکـرایـ لـ کـمـمـگـی نـوی مـرـقـایـتی دـوو چـین تـیـایـدا مـری خـیان
بـدیـارد و وودا و کانـو دـنـن. بـ پـی لـکـدانـوی مـتریـالیزـم
بـ مـژوو و چـینـ کـمـمـایـتیـکانـی هـر کـمـمـگـیـک لـ دـوو چـینی دژ
بـیـک و اوـستا و بـرامـبـر بـیـک پـک دـت کـ هـریـک هـیـگـری
تـایـبـتمـندی و بـرژـو وـندی تـایـبـت بـ خـیـتی. لـ سـیـستـمی
سـرمـایـداری چـینی بـا یـان سـرمـایـداری خـا وـن هـز و سـوپا و
زینـدان و دامودـزگـاو حـیزب و مـیدـیـای زـبـلـاح و ئـدـب و هـونـری
خـیـتی و تـواوی دـیـارد و دـرکـوتـکان لـ وـتی مـلـمـلـانی چـینـایـتی
بـسوود و قازانجی خـی بـکار دـهـنـت. دـرکـوتـکانی دـیـارد گـلی
وـک ئـایـین و نادادپـرووی کـمـمـایـتی و بـکاری و سـتم لـ ژنان و
تـاد بـ ئـندازـی سوود و قازانجیان بـ سـرمـایـداران، بـو
ئـندازـیـش کـت و زنجیرن لـ دـست کرکـاران و خـیـکی زـحمـتـکـش.
چـینی کرکـار لـم جـنگـ چـینـایـتیـدا دـست بـ گـلـ ئـامـراز دـبـات
بـ بـگـزـاچـوونـوی سـتمـمی بـورژوازی لـوانـ شـش و مـانـگـرتـن و
خـپـشانـدان و دـرخـستنی نارزایـتی و لـهـمان کـاتـیشـدا دـست بـ
ئـدـب و هـونـری چـینـایـتی وـک پـویـستیـکی ئـو خـبـات دـبـدرت.
ئـدـب و هـونـری کرکـاری بـدرژایـی مـژوو خـبـاتی چـینی کرکـار
وـی گـا و لـ جـشـدانی خـبـات و بـرچـاو وونـکردنـوی ئـم چـینـ
بـنیـادنـر کـ تـواوی ژیانـی گـی زـوی لـسـر ئـارق و وـنجی ئـم
دامـزرا و. ئـدـب و هـونـری کرکـاری وـک بـشـک لـ پـانتـایی
تـکـشانی چـینی کرکـار دژ بـ سـتمـمی سـرمـایـداری نـاسـنامـی خـی لـ

خەبات و نا ئازايەتى ئۇو چىنە خەيۋە و وردىگرەت. پايدىكان و بىناكانى ئۇم ھونەر چىنايەتيدە خەي لى لىكەھەپىكرانى ھونەر بى شەشى كەممەيەتى چىنى كىكار بىنا دىنەت.

تەمىنى وەلاتى كەندەدا گەرچە كەمتر لى سەد و پەنجا سا، بىلەم
 لىگە ئاۋدان كەندەدا گەمگە يەككى ھاۋچەرخ بىيادىراۋ و ئەو
 كەتۈر و نەرىت و زانست و فەرھەنگە لى ئورۇپا بەگشتى و
 بەرىتانىا بەتايىبەتى لى و ئىزگاردا بەرۋى ھەبو، گەشتەتە ئەم
 وەتە تازەيە. مەرۋە گۈستراۋكان يان ئەوانە ئارزۇۋەندەن
 ھاتۈن بە ئەم وەتە خاۋەن ئاستەك لى تەۋقۇع بوۈنە بە زىيان كە
 زەر لى سەروۋى تەۋقۇع مەرۋە نەتەپكەنى (خەكە ئەسەيەكان)ى
 كەندەداۋ بوۈنە. وەلاتى كەندەدا پەچەۋانە وەتەنى ئاسىيا و ئەفرىقا
 و ئورۇپا بە وەتە مەژۋەيدە تەنەپەيۈ. واتە بە تۈنەي
 قەنەگەكانى "كەمەنە سەرتەيى و كەيلايەتى و دەرەبەگەيتى و
 سەرمەيدەرى" گۈزەرى نەكردۈ، بەكە وەلاتى بەرىتانىا بەھەمو
 تۈنە مەيى و زانستى و سەربازىيەكەنەيەۋ پەيەكانى كەمگە يەككى
 كەلەنەيە مەدەرنە لىسەر ئەم خەكە دامەزەندۈ. ھەر لەم
 گەيەشەۋە كەتۈر و نەرىت و پەرسەپە گەشتەيەكانى كەمگە يەككى
 ئورۇپا بە ئاسەنى دەگەنە كەندەدا. مەرۋە نۈيەكانى سەرتە ئەم
 زەمەنە ھەر زۈۋ حەز و خولەيا و ئارزۇۋەكەنەن لى گەيە ئەدەب و
 ھۈنەرەۋە دەرەيە.

لښوونکی او چيني کړنلاري کونډي گرچي لډاکوونکي زحمتي هېو، لښوونکي او شدا هر لښوونکي يک مين ژباني دروستوونکي او تلو د ست و پلنجي لښوونکي نه هامتي و کړي کم و ناتل ندرستي هلوونکي رجي کارو بيملي بکاري و بلمافي کم ميايي تي و بلگشتي لښوونکي نزمي ناستي يفاهي کم ميايي تي نمرکردو. نزم چين هلوونکي او لښوونکي او پلنجا سالي ابردوو کارکتري خي گشتي پلبدات و پل بلپلي ناولوگر سياسي و نابووري کاني کم ميايي گي کونډي، نلميش ناولوگر سالي بسردا هاتوو و ورياتر بلتو و بلرژووندي کاني خي زياتر ناسيو. لښوونکي دا نابت نولي ديار و بلرچاوي باوکی بزووتنولي چيني کړنلاري کونډي (دانيا ن دنيه) لښوونکي بکين کم سرتاپاي ژياني هلوونکي او تکتشا لښوونکي او پلخستن و بلرژووندي چينايي تي کاني کړنلاري (1). هروها بلوونکي (Labour Gazette) گفاري کړنلاري يان گفاري کار لښوونکي 1901 يکي زري گرا ل هشارکردنولي کړنلاري کونډي.

سەررتای سەددی بیستەم بۆ بزووتندووی کرێکاری کەندە سەررتای خەڵکخستن و بۆ و یەگرتوووی چینی کرێکار بوو لەدژی چەسی سەرمایەداران. بورژوازی کەندە هەوای ئاگرتنی ئۆ و بارودخە ناھەموار بوو و تەکەشاو لەم دەخە نائینسانییە کاردا زۆرتەین قازانج بۆ خە دەستەبەر بکات. هەرچەندە بورژوازی کەندە و دامودەزگاکانی لەهەوای بۆرخستنی کەمپینەکی دژ سەندیکا داوو، بەلام ئارزووی کرێکاران بۆ یەکخراو بوون تا دەهات پەڕی دەسەند و بۆ دەبینین ژمارە ئێندامانی یەکخراوی کەنگری کار و بازرگانی (Trades and Labour Congress) کە یەکخراوی سەربەخە کرێکاران بوو لە ساڵی 1902 بۆ 1914 لە 13,000 ئێندام و بوو بۆ 80,000 (2). ئێم گەشە سەندن و هەشیار بوون و یە و یەکخراو بوون دەخەکی هەنا بوو ئاراو کە خوازیاری ئێدەب هونەرک بوو کە گوزارشت بەت لە خەبات و ئامانجی خەباتکاران یان. شانە هەکارەکی گونجاو بوو کە نووسەرانی کرێکاری هەر زوو دەستیان بۆ برد و هونەرماندانیش کاریان لەسەر کرد.

گەرچی خودی هونەری شانە زۆر لە و مەژوو زووتر هاتەتە کەندا هەروەک " مەژوونووسی شانەیی دەیفە گراندەر لەو باوەهەدایە کە شانەیی ئەوروپی لەگەڵ بەرێز هەمفرەیی گیلبرت و "کەمپانیایەکی بچووکی ئەکتەرەکان" لەساڵی 1583 دا هاتەتە کەندا. پەشتیش بەرھەمەنانی مارک لەسکار بەرد بۆ شانەیی نیبتەن لە فەرەنسای نو لە چوار دەی تشرینی دووھەمی 1606 و سامەیی دی چامپلەین لە پەرت یە (کە ئێستا هەروەمی نەفسکەشیایە) یانە یەکی کەمە یەتیان دامەزراند لەژێر ناوی مەدالیای بەختەوھری و ئەمەش لەمیانی سیستمکەوھ بوو کە لەسکا بەرد سەرگەرمیەکانی خەیی نیشان دەدا کە لەلایەن ئەندامانی دەوڵەتە ژێردەستەکانی فەرەنسایە نمایش دەکرا و یەخساری خەییان دەگەیی کە وەکو یەخساری خەیکە هەسەنەکان و زیندەوھەرە ئەفسانەکان دەردەکەوتن". (3)

سەررتای ئێم سەددەیی و بەتایبەتی لە دەیی سیدیەکانی سەددی بیستەمدا بزووتندووی کرێکاری و چەپ لە کەندا لەقەئەگی پە لەگەشە و بۆرپەشچوون دا دەژیا.

بزووتندووی شانەیی کرێکاران وەک بزووتندوویەکی دانەبەاو لە چینی کرێکار و ناوایەتیە شەگەڵەکانی بەپشتیوانی حیزبی کەمەنیستی کەندا هەنگاوی دەنا و یەخە دەگەڵ. ئێدەب و شانەیی چەپ لە دەیی سیدیەکاندا وەک بزووتندوویەکی دانپیانراو و هەمەچەشن بوو و هەنگری شوێنەکی ئیستاتیکی دیار و بەرچاو بوو لە مەژووی ئێدەبی نەتەواتەتی (میللی) لە کەندا (4). ئینسکەلەپیدیای شانەیی کەندە

گگرجی بـوردی لـسـر مـژوو و بزووتنـوی شانـ کـنـدی دواو و وک
سـرچاوـیـکی ئـکادیمی باوـپـکراو پـشتی پـدـبـستر، کـچی لـ
ئاماژ و باسکردنی شانـی کرـکاران لـو وـا تـ بـدـنگی هـبـژاردوو
و بچووکترین ئاماژـی بـو هـو و کـشانـ نـکردوو کـ هـونـرمـند
چـپ و کرـکارـکان لـبـگـیـکی زـمـنی و لـناو وـوـوی مـژوو شانـی
کـنـدی ئـنـجامیان داوـ. بـیـ ئاشکرایـ کـ چـنـ باـکان لـپـناو
بـرژـوـندی خـیان ئامادـن مـژوو بـشـوـنن یانیش هـر وـلای بـنـن.
بـیـ ئینسکلـپیدیای شانـی کـنـدی دـکرـ بوـترـت تـنها
ئینسکلـپیدیای شانـی چینی فـرمانـوا یان ئـو بزووتنـو شانـیـی
کـ هـیچ مـترسیـکی بـ سـر ژیان و داهاـتووی چینی فـرمانـوا
کـنـدا نـبوو و نیـ.

http://dengekan.ca/wp-content/uploads/2016/12/shano_canada1.jpg

نڈام سار کیپ کا نی شا نی کرکاران

بەلەم جگە لە ھەوێکانی چینی بەلەبا شاردنەوەی ئاستییەکان و شواندنی مەژوو، ھەوێ تر لە ئارادایە کە دەپەوت بە پەچەوانەیی و ژیست و خواستی چینی بەلەبا و دەسەلاتدار، ئاستییەکان بگەننەتە خوێنەر و ھووی ئاستەقینە مەژوو نیشان بدات. لەوانەش دکتەر کاندیدا ئەفکایند پرەفسەری یاریدەدار لە زانکەیی وینیپیگ، بەوردی ئیشی لەسەر ئەدەب و کلتووری وەلاتی کەندەدا کردوو بەتایبەتی ئەدەب و کلتووری نەوان ھەردوو جەنگی جیھانی، دەپەیی بیستەکان دەپەیی سەرھەڵدان و نەشونمای بیری ناسیونالیستی و ئابووری و کلتووری بوو لەکەندەدا. ئەو بوو بە یەکەمجار ژمارەیکە ھەڵبژێرەستیان کرد بە ھەڵبژێر و شیکردنەوەی ئەدەبی ئەمریکی و بەریتانی. بەلەم لەسایە 1929 بەدواوە کەمەئەبەدیب و نووسەر کەوتنە نووسینی بەرھەمی چەپ و کەمەنیستی. بەلەبی چەپی ئەدەبی مەدەرنیزمی کەندەدی کە دکتەر کاندیدا لە کتەبی "کەمەنیستەکان و ھەڵبژێرەگران: ژن و ئەدەب و چەپ لەدەپەیی سیەکان لە کەندەدا" دا بەوردی بەدواداچوونی بە کردوو، دەرھەڵت" ئەدەبی چەپی کەندەدی لەو بەلگە زەمەنییە دوو ئەرکی لەسەرشارن بوو. لەلایەکەو گوزارشتی داھەڵبژێرانە بوو لە سەشیالیزم و لەلایەکی ترەو ھەلگەنەنەوێ ئەدەبی ترادیسیەنی زانە بوو" (5). سەلە 1929 مایکە گەندە نووسەری پەرەلێتاری بەئایین جۆلەکە شانەبەشانی ھەریەک لە ئیدا ھەو و چەن ھوێرد لاوسن و جاسپەر دیدەر ھەوێ دروستکردنی شانەیی کرێکارانیان داو و ناویان نا (Workers Worke Drama). بەلەم ئەفسوس ئەم ھەو ھەو بەناکامی مایەو و نەیتوانی ھەلگەوێکی بەرچاو

بند له بردنه په شپږو شانه کې کاران.

شانه و بزووتنه وې شانه یی کرکاران له نښانجامی نه و ه لومړج له بارې گم مگگې کې نډی نښونمای کرد و ه نځاوی گورې بڼو په شپږو نا. مژوونووسانی بزووتنه وې شانه کې نډی د سته واژې "بزووتنه وې شانه ی کرکاران" یان به و ژمار له شانه نه زموونگه ری سیاسی با ې چې پی کې نډی د گوت کې له د ېی سیی کان هاتنه د ره نڼان و نمایشکردن. زربې نه شانه گرییان له سپانسه ری (یان کانې هونډی په شک و توخواز) و بندنه (تحریر) ی حیزبی کې م نیستی کې نډی و پشویانی نه و حیزب هاتووننه نمایش. له نه و بزووتنه وې شانه ی کرکاران دوو جڼر ته وانیڼ د بینر ټ کې یی کیان کې م نیستی و نه ویتریان س شال دیموکرات (6). یی کې له دام زر نڼرانی شانه ی نه زموونگه ری کرکاری له شاری ته رننه له کې نه دا له سا 1933 خانم نووسر ته بی گډنډن اینه نه. ته بی گډنډن اینه نه که هر به نووسر کې چې بېکو به په شنگ و دام زر نڼرانی شانه ی چې داد نرته.

نه م خانم په شک و توخواز دواي نه وې نه سکار اینه د ناسه، له سا 1949 د بند هوسری یی کتر و تا مردن به یی کې و د ژین. ته بی ته نه نووسر کې کې نووسیند کانې له م دوايان له لایڼ نه رشیفی کتبخانه ی زانکې گډف وک تاک م تریا کې د ربارې بزووتنه وې شانه ی کرکاران له د ېی بیست کان کې تانه م چنک کې وتبی و له بډر د سته به، کې کې له و ډرگیراوه (7). ته بی اینه کې م ه وې له بواری شانه ی کرکاران ه ی له وان: شانه ی چې و شانه ی کې نه دا و د ېی سیی کان-یاد وری جگ له ته بی گډنډن اینه، ه نده ناوی تر ه نه کې کاریگریان له سر نه خشانده نه و مژوو دیار له وان نه ئالن فایلو، هار د ډرگرفن (له شاری فانک ډر-ه رمی بریتش کې مبی)، ج زاکن (له شاری وینیپینگ-ه رمی مانیتا)، ز کاشتان (له شاری م نته یا-ه رمی کې بک)، نه سکار اینه، نه دوارد سیسی سمیس، فرانک له ف، می دډر د گډ بډرگ و وینو شاستر، د سی لایفسی، نان ماریته، ئیرینا به یرد. بزووتنه وې شانه ی کې نډی به گشتی و شانه ی نه زموونگه ری کرکاری له کې نه دا وک هر جگ یی کی تر پیاو نه خشی به رچاوی زیاتری ه بوو، به م نه م به مانای نیی کې ژنان به سی داه نڼرانیان نه گډ ایت له و بواری دا. به چاو گډان به سر ناو به رچاو کانې نه و سډر د م ژمار یی که ئا فرته د بینن کې گډی گډ و په شنگیان گډ او. دیار نه بهت و بزانیڼ کې بزووتنه وې شانه ی کرکاران به رډ وام و و له سر ه نځاوی ناو.

نه خډ له سا نه دواي کې تایی هاتنی ج نگی جیهانی دوو م بارود خکی

نالبار لډډی ئېم بزووتنډوۍ هاتې ناراو و لډډر لاو دژایې تی دکر او تېنانت شانېگړیې چې پې توندو وکان قډدغې کران، دواتر خانم نووسېر تې بی رایېن تیپکې شانېی تر دادم زرښت بې ناوی (Play Actor) کې کاری لډسېر هېشارکردنډوۍ توډی گډېچ دکر لډ کډم ګای کډنډی، ئېم بزووتنډوۍ ئیتر بې هېوراز و نشوۍ ووداو کانی کډم ګای کډنډی تډد پښت و دواچار لډسېر ئېو سډکې لډنگر دکرېت کډپې دډلېن شانېی کډنډی، بېام نابېت ئېوشمان لډیاد بچېت کډ هېر پېشېویدې کی شانېی و هېر هېنگاوکې هونډی لډ بېرجېستېکردنډوۍ بېرژو وندې چینایې تی لډو سډردم دژ بې شانېی بورژوازی و هونډی بورژوازی بوو.

ګډی ګلډډری ئېکټر لډ دیم ډک لډ شانېی " لډچاو وانی لیفتیدا"، لډ فیستیفاۍ د مینیېن دراما لډ ئېتاوای پایتختی کډنډا لډ ساۍ 1936

بېرهه مې شانېی کانی بزووتنډوۍ شانېی ئېزموونګړی کرکاران

کاتې ګروپی شانې نام نووسانی نو لډ ساۍ 1926 دام زرا، ئېتې خان بوو بې دابینکړی سډچاوۍ دارایی و بې 30,000 دډلاری ئېو سډردمۍ خستې بېردستیان، ئېم ش ډک هېر نووسېرانی چې بېکو نووسېرانی تریشی هېنایې ناو و کډ لډ ژر کارېگړی بزووتنډوۍ شانېی ئېزموونګړی ئېورویا بوون، جان هېورد لاوسن ئېو کاتې لډ پاریس دډبېت، هېردوو دډقې (ډډجړی تازې پېگېشتو) لډ ساۍ 1923 کډ شانېگړیې کډ دډربارۍ گډنډک کډ خډریکی خډباتکردن لډ جیهانی واقعی، و (ئاواز و مډسیقای نمایش) لډ ساۍ 1925، د نووسېت، دواتریش لډ سډرټای دډیې سیېکان شانېی کار (Theatre of Action) دډتې ناراو و دډرهډنډر لډ شاری نیویټرک و دډنن و ستافی بېردوامی دډبېت و قوتا بخانې هاوینی دډکات و گډلې نمایشی شانېی ئېنجام دډدات و بېرهه مې کانی دډگډن قډناغی کډتایی فیستیفاۍ دډم نیېن بې دراما لډ شار وینیپېگ، هېرچېندې شانېی کار خډات کډی نېبرد و بېام ئېم هېنگاوکې گډورې بوو لډ بواری گډیشنی نمایشکې کرکاری بې ئېو پلې باۍ، شانېی کار سډرباری سټراکټرۍ ګورپیې و بېچوونی کډم ډایټی و قوتا بخانې هاوینیې کډی و خډ ترخانکردنی بې شانېی کډنډی، کډچی شانېی کاری تډرډنتې پېشېنگک بوو بې ئېلټرنا تیفی شانېی ئېم (8).

یډک لډو کار بېچاوانې شانېی ئېزموونګړی کرکاران،

شان نامی "هشت پیاو ددوئن" که له نووسینی که میتی که بوو له وانن ئسکار ایښ، ی، سیسیل سمیس، فرانک لڅ، میډرډ گلدبرگ و تې بی گاردن د ریه نه ب شان. ئم شان که ریښ له سا ۱۹۳۳ دا نووسراوه که د رباری پړوونده (فایل) ی ئو پاسه وانن (کینگستون پښتښتښت) که ویستی لیدښت حیزبی که مښت (تیم باک) بکوژت. ئم شان که ریښ دواى ئووی له شاری تښت مښت تی نمایشی له سښدرایو، له شاری وینپیگیش پلیس مښت تی نمایشکردنی له سښندنو و وډوډو کړا. ئم ددو وک میتا-تښت له سا ۱۹۳۴ هات نمایشکردن له ټاه نگی ئازادکردنی لیدښت حیزبی که مښت کښی. هروها "له چاو وانی لیفتی" دا به ره مکی تری کړکارید که له لایښ شان نام نووسی ئمریکی "کلیفرد ئدښتس" و نووسراوه. ئم به ره م باسی که مښت (شوفر) سایق تښت کسی دکات که ب نیازن مانگرتن ابگښن. ئم شان نام ی شش دیمښ و ناو مښت که ی له واقعی مانگرتنی سایق تښت کښی کانی شاری نیویورک و وړگیراو که له شوباتی سا ۱۹۳۴ مانگرتن کي گورښان اگښاند، هات نمایشکردن.

شایانی باسکردن ستافی ئم شان نام ی و ب و و ب رانی هونری ه موو کر کارانی ب کار بوون. هر و ها شان نام ی (Stevedore- کر کاری بارگ گیری بندر) ی ک بوو ل ب هر زترین شان نام کر کاری کان ل د ی سیی کانی سد ی ا بردوو. ئم نمایش د ربار ی ست می اسیستی پیاوانی سپی پست بوو د رهق ب و و ش پستان ی ک پ بیان د و ترا و و ندی ئ فریقی- ئ مریکی. شایانی ئاماز ی دخی جوگرافیا و کلتووری ئ مریکا و ک ن دا ب ج ر ک ک ت ک ی ی کی زر ب رچاو د ک و ت و سد ها جار ب ره م شان یی کان ل سنوور پ یون ت و. ب ی نمایش کی کر کاری گ رچی ل دایکبووی ئ مریکا ی ب م ل ک ن دا د خر ت س ر شان و ب هونری کر کاری ک ن دیش د ت ئ ژمار و پ چ و ان کشی ا ست. جگ ل مان ش کورت شان گری "جنگ ل ژ ه ات"، ناشتنی مردوو سا ی 1936، ئاسنی قایم سا ی 1938 ل ه کانی " هارت هاوس یان مارگرت هیتن" نمایشکراون (9). ت بی گ ردن نک هر ل شاری ت ر رنت، ب ک و ل پ یو ندیدا بوو ل گ هون ر م ندانی شان ی ئ زموونگری کر کاران ل س رتاسری ک ن دا ب تایب تی ل شار کانی وینیپیک و م ن ت یا و فانکو ق ر. هرچی ئالن فیلود ب کت ب و نووسیند کانی ئاوی ل م لای ن دا و ت و. ئالن فیلود ل کت بی (شان ی ئیلتزام، شان ی ادیکا یزم و د ستر ژی سیاسی ل ک ن دا)، ک کتیب ک ب پ ی ب چوونی میشی و ب ر خو بندن و ی م ژووی شان ی ادیکا ی

ئەم پرەسەسەری زانکە گەلف کە لە بوارەکانی خوێندن و دەرھەنانەکانی شانەدا وانی دەوتوو، چالاکانەش لە بوارەکانی مەژووی شانەکانەدی و شانەکانی ئادیکەسی سیاسی کاری کردوو. ئالن فیلود لە نووسینی (بەسەرما یەداریکردنەوی شانەکانی میلی) دا پەنجە دەخاتە سەر کۆمەگە گەرفت کۆمەگە باسکردنیان لەرە پەویست نەبەت چونکە پەویندی بەبەسەکانی ئەمەو نییە، بەبەم دەتوانم ئاماژە بۆ بکەم کە بورژوازی کۆنەدی وەک پیشەیی هەمیشەیی خەڵک هەوای ئەو دابوو کە بزوووتنەوی شانەکانی ئەزموونگەری کرێکاری کۆنەدی بەلارەدا ببات و لە ئامانجە چینیایەتیەکانی دوور بخاتوو. بەیە لەگەڵ سەرکەوتنی زیاتری چینی سەرما یەداری کۆنەدی و پەرش و بەاوبوونەوی زیاتری چینی کرێکار، بزوووتنەوی شانەکانی کرێکاران تا دەهات لە ناوێکی شەگەڵانی خەڵک دوور دەکەوتوو و هونەرماندانیش لەژێر ئەو کاریگەرایی هەندە ئاگەوگەیان لەو بزوووتنەوی پەکەهەنا لەوانە گەڵینی ناوی بزوووتنەوی شانەکانی ئەزموونگەری کرێکاری بە شانەکانی میلی. وەک ئالەن فیلود دەگەڵ " لە گوتاری شانەکانی کۆنەدی بزوووتنەوکان ناوی جیا جیا وەردەگرن، وردبوونەوێش لەم ئەو دەردەخات کە کرداری ناوان لە زەربەکاندا ستراتیژیەتی بەرایەتی کەخراوایی و کەخستەکانە. (11)

http://dengekan.ca/wp-content/uploads/2016/12/shano_canada3.jpg

وێنەکانی دیمەنەکان لە کاتی نمایشی شانەگەری هەشت پیاو دەدۆن. ئەم وێنەکان لە ساڵی 1977 گیراوە لەسەر شانەکانی ستاندارد لە شاری تۆرنتۆ لە هەرەمی ئەنتاریۆ لە کۆنەدا.

خەسەتەکانی بزوووتنەوی شانەکانی ئەزموونگەری کرێکاران لە کۆنەدا

یەكە لە ئەو خەسەتەکانی بزوووتنەوی شانەکانی ئەزموونگەری کرێکاران لە کۆنەدا پەیی دەناسرێتوو بریتیێ لە یاخیبوون لە سەرچەم نەرمە باوەکانی کۆمەگە و لادان لە هەموو ئەو نەریتانەکانی کۆنەدی کۆنەدی شوناسی خەڵک لەسەر بنیاد ناو. هەگەڵانی ئەو لەشوناسی کەن یان باو خەڵک بە مانای گەڵانی بەدوای شوناسەکی نوێ کە هەم بونیادەکی نوێ بەشانە دەبەخشێت و هەمیش دەبەتە مایەتی تەکان و بەرەو پەشچوون. هەرچەندە ئەگەر هونەراییەکانی شانەکانی بەقووی گەڵانی بە ناو ترادیسیەنی کلتووری کۆمەگەکانی کۆنەدی چۆتە خوار، بەبەم ئەم

بـو مانايـ نـيـيـ کـ نـو گـزـانـ دـوـر لـ گـان و لـ گـشـيـکـيـ بـزـوـتـنـد و ايـ شانـيـ کـنـديـ خـريـکـيـ خـ بـرـهـمـهـنـانـو و بـنـ. زمانـيـ دـقـکـان يـان زمانـيـ بـکارها توو کـ زمانـکـيـ سـادـيـ و بـئـاسـانـيـ بـيـنـر تـيـ دـگـاتـ. سـادـيـ زمانـ کـنـا کـيـ گـونـجـاو بـ گـيـشـتـنـيـ پـيام و مـبـسـتـيـ دـقـ. بـ لـبـرچـاو گـرتـنـيـ بارودـخـيـ نـو و سـرـدـمـيـ ژيـانـيـ چـيـنـيـ کـرـکـاريـ کـنـدا و نـاسـتـيـ خوـنـد و اريـيان دـبـ نـو و مـافـ بـدـيـنـد نووسـريـ دـقـ تا بـو زمانـ سـادـيـ مـبـسـتـيـ کـيـ دـر بـتـ چـونـکـ لـو و سـرـدـمـيـ و اـتـ دـيـيـ سـيـيـ کـانـيـ سـدـيـ بـيـسـتـم و بـيـيـ ئـامـار کـانـيـ نـتـو و يـکـگـرتـو و کـانـ دـانـيـشـتـوانـيـ کـنـدا هـشـتـ مـليـن و سـد و شـسـت و نـ هـزار و شـشـ سـد و بـيـسـت و دـو کـسـ بـو و و بـيـژـيـ نـخـونـد واريـ 4.3 % بـو و (12). ئـم ئـيـ بـ و اـتـکـيـ و کـو کـنـدا کـم نـبـو و نووسـرانـيـ شانـ و ئـدـبـيـ کـرـکـاريـ کـنـديـ نـيـان دـتـوانـيـ چـاوـيـ خـيـان لـ نـاسـتـ ئـم و اقـيـعـ بـنـوقـنـنـ. ئـمـشـ بـيـيـ ئـو بـچـوونـيـ کـ دـتـ داگـرتـنـيـ نـاسـتـيـ هـونـريـ نـمـايـشـ کـانـ بـ نـاسـتـکـيـ خـوارتر، نـخـوازرا و بـتـکـرا و يـ، چـونـکـ لـايـنـگـرانـيـ ئـو بـچـوونـ پـيـان و ايـ زمانـيـ دـقـ دـبـت لـ نـاسـتـکـيـ باـدا بـتـ. تـايـبـتـمـ نـديـيـ کـيـ تر بـريـتيـيـ لـ ناوـيـ کـيـ دـقـ شانـيـيـ کـان کـ نـگـدانـ و ايـ ژيـان و ناـيـزايـتـيـ چـيـنـيـ کـرـکـار دـر بـ چـيـنـيـ سـرـمايـدار. ئـم ناـيـزايـتـيـ و خـبـاتـ بـهـمـو و جـرـکـانـيـ و لـهـمـو نـاسـتـکـانـيـدا لـ دـقـکـان و کارـ هـونـريـيـ کـانـدا بـنـگـيـ داوـتـو و. مـانـگـرتـن و دـاسـتـانـيـ پـ لـ قـارـمـانـيـ و سـرـوـريـيـ کـانـيـ کـرـکـاران دـبـوونـ هـو و نـيـ بـرـهـمـيـ هـونـريـ. کارـکـتـرـکـان هـر لـ ناو جـرـگـيـ ژيـانـيـ بـژانـيـ خـکـو و هـبـژـردـراون و نـاشـنان بـ خـودـيـ خـکـ. بـگـزـ هـونـريـيـ کـانـيـ تر بـتـايـبـتـيـ بـگـزـيـ شوـنـ بـريـتيـيـ لـ شوـنـيـ کار و ژيـانـيـ کـرـکـاران و ووداوـکـان هـر لـو شوـنـدا و وودـدـنـ. بـخـنـ ئـدـبـيـ و هـونـريـيـ کـانـيـش لـسـر بـنـمـايـ بـرـجـسـتـکـردنـ و ايـ بـرـژـو و نـديـ چـيـنـايـتـيـ هـنـگـاوـيان ناو و کارـ هـونـريـيـ کـانـيان شـيـکـردـتـو و لـکـداوـتـو و. بـيـيـ پـيـان و ابـو و بـاشـترين دادوـر بـيـنـران خـيـان و ئـو و گـرـنگـ بـو و کـ بـيـنـران يـان گـوـگـران لـ کـوـيـ کارـ هـونـريـيـ کـانـو و نـ. شانـيـ ئـمـوونـگـريـ شانـيـيـ کـيـ يـاخـيـيـ لـ نـرمـ باوـکـانـيـ کـمـبـگـو و يـکـکـ لـ پـايـکـانـيـ ئـمـ شانـيـيـ پرسـيـار کـردنـ لـ پـيـوـنـديـ نـوانـ نـمـايـشـکـران و بـيـنـران و بـرـپـرسـيـار تـيـ نـوانـيان و شوـنـيـ وودانـيـ شانـيـيـ گـريـيـ کـ و بـگـا جـياوازـکـانـيـ حـيـکـايـتـخـوان و گـرـنگـيـ و بـايـخـيـ حـيـکـايـت و پرسـيـاريـ ئـو و ايـ ئـايـا کارـکـتـر بـوونـيـ هـيـيـ؟ ئـم پرسـيـار و سـراخـانـيـ شانـيـيـ ئـمـوونـگـريـ لـمـبـژ لـلـايـنـ شانـيـيـ باوـو و پـشـتـيـ تـکـرا و. سـرـبـاريـ ئـمـانـشـ شانـيـيـ ئـمـوونـگـريـ وويـ لـ هـمـو و نـايـدـلـژيـاو بـچـوونـ

جیوازان کان. لہم دہخدا شانہی ئہزموننگہری کرکاری ہوی دہمی لہ چینی کرکار و ئایدیہ لہژی مارکسزم و کمہنیزم ہوو.

پہوانی بہکارانی شاری فانکہ فہر لہسر شہقامی ہہستینگز کا تہ بہردہم ہہہی شانہی ئیمپرس تہدہ پہن لہ حوزہیرانی 1938

شانہی میلی و پہہیوہندی بہشانہی ئہزموننگہری کرکارانہو وک پہشتر ئاماژہمان پہدا، شانہی کرکاری تا دہہات لہگہہ ہوتی ہوداوہکانی کمہمہگاہی کہندی و پارسہنگی ہہزہ چینایہتیہکان ئہویش بہرہو کہنارہگیر ہہشت) دیارہ لہ ہوی تیہریہوہ)، بہہام لہ ہوی پراکتیکہوہ مہیدانی چہہ نہکرد. گوتاری ئہو بزووتنہوہی ئاہوگہہی بہسہردا ہات و شانہی میلی جہی شانہی کرکاری گرتہوہ. لہ دہیہی سیہکان مہدہرنیزمی شوشالیستی بہردہوام ہوو لہ گہشہکردنی خہی بہ ئیحتیکاک و دہست و پہنچہ نہرمکردن لہگہہ بزووتنہوہی ناسیونالیزمی کہندی کہ لہ ساہکانی دواتردا ئہم دوو بزووتنہوہیہ تہکہہاوی یہکتر ہوون. ئہم ئاہوگہہہ دہرئہنجامی ئاہوگہہک ہووہ لہ ہوتی سیاسی کمہمہگہ و جیہانبینی سیاسی و ئایدیہ لہژی حیزبہ کمہہہست و کرکاریہکان. بہیہ دہہنین کا تہ قورسایہ بہچوونی حیزبی کمہہہستی کہندی لہسہر شہہشی پریٹاریایہ، نووسین و خوہقاوہ ئہدہبی و ہونہریہکانیش ہہمان ہہنگدانہوہیان ہہیہ و کا تہکیش حیزبہکان دیدگاہی سیاسیان دہگہہت و لہبری شہہشی پریٹاریا دہیانہوہ زہرترین ژمارہ لہ ئہدہیب و ہونہرمہند لہناو ہازنہی (خہبات لہ دژی فاشیزم) کہبکہنہوہ، ئہوسا ہہنگدانہوہی ئہم دیدہ پہہہلیستیہ بہ بہرہہمہکانہوہ دہردہکہون. ئیتر لہو خاہوہ لہبری جہغدکردنہوہ لہسہر میتہدی کرکاری لہ ہواری شانہ، دہہنین جہرہکی تر لہ شانہی سیاسی دہتہ ئاراوہ کہ نزیکایہتی زہری لہگہہہ خہکدا ہہیہ. ئہم جہرہ شانہ سیاسیہ بہشانہی میلی ناوزہدکراوہ. شانہی میلی (Popular theatre) لہوپہہی پہناسہی سادہی خہیدا یانی شانہی خہہک، کہ بہتہگہہشتن و زمانہی خہہکہوہ لہ گرفت و چارہسہرہکان دہدوہت. ئہم شانہیہ شانہی خہہکہ چونکہ پہہیوہستہ بہہہموو خہہکہوہ نہک تہہا گروپہک لہ خہہک. ہہروہہا توانایہکانی خہی لہ خہہکہوہ و ہردہگرت و ہہگ و ہیشہشی لہناو ترادیسہنی کمہمہگہہدایہ و لہہہمان کاتیشدا دہہواقیعی و ہہخنہگر و ئازاد ہہت (13). شانہی میلی وک دہرہٹراوہی بزووتنہوہی شانہی ئہزموننگہری کرکاران دہرئہنجامی ئہو ئاہوگہہہ ہوو لہ

جیها نبینی و تښه وانیښی سیاسی و نایدی له ژبی حیزبه سیاسی ځان. ئم وټه ادیکه له شان له سره کم مټه بند ما کاری د کرد که پوخت که بی مجریه : یک : ئم شان به کم مټه گډکان و هر له ناو ئه وانیشه و شان همدې بڼه رین. دوو: بینه ران دادو رمان. سه : به ولمان به و هه یه شان به رینه ناو خه که نک ئه وان به نینه لای خمان. چوار : ده به کار ځانمان وابهسته بن به شنبری میلیه و . پنځ : باو ځان مان وایه کار ځانمان له گټه نمایشی شان گټه ریه ځان ده ست په ځان ځان و ته و او نابن. شش : باو ځان مان وایه کار ځانمان ده به به زمانی خه که بدو. حوت : ئم قایلین به و ی به ځان و به به خورد به شان ی میلی کر کاران بکین. هشت : ئم دانی پیا د نهین کم مټ رج ځانی کارکردنمان ده به له گټه په ویستی کم مټه گډکان بگر در ځان و ئم ش ده به به نه رمی و ځامی ئه و گران به بدینه و (14). ئم پرنسپان (بنده مان) نه خسته گای شان ی میلین که شوازی کی سیاسی نه هه یه. له ده دا ئم ئه و به ځان وونی ده بینین که هم شان ی کر کاران و هم شان ی میلی له په یو ندیه کی به ه زدان له گټه بینه ریان ج ماو ځان و ځان و ځان پته بروک ده ده ت " شان ی په ویست یان خوازیار ، ئه و شان یه که یه جیاوازی پراکتیکی هه یه له نه وان ئه کته و بینه ر، نه که جیاوازی کی بنه ر ته " (15). هه رچه نه په یو ندیه کی ورد له نه وان شان ی میلی و شان ی ئه زمونځه ریدا هه یه به ځان نام ناتوانین ئم دوو جره له شان له ژبه یه که سه قف و په ناسه و ناودا که بکینه و .

دو اجار

شان ی ئه زمونځه ری کر کار ی توانی له دوو ئاستدا کاریگه ریه ځانی خه به کم مټه گټه که نه دی نیشان بدات. له لایه که توانی ئه و گټه که له بنده ما و په کهاته ځانی شان به بنه ت ځار او به تایبه تی له بوار ځانی شو ځان و زمان و جوو و مزاج و ځمزه ځانی تر. و له لایه کی تر و توانی له به گټه کی زه منی له م ژووی کر کار ی که نه دا به ځان به رچاو و ئاشکرا بینه ت له به رجسته کردنه و ی خه باتی چینه ی ته کر کاران له دژبه رمایه داری و له هه مان کاتیشدا به ځان ی خه کاریگه ری هه به ت به سر به زووتنه و ی شان ی که نه دی، ئه و به زووتنه و یه که له به رد م گټه له پرسیاری گټه ور گټه ور دایه و هه شته نه یه توانیو و ځان م کی گونجاویان بدات و .

سه رچاو ځان :

- 2- The Canadian Labour movement 1902-1960 by Irving Abella
Ottawa 1975 p, 5.
- 3- مـٹرووی شانـی کـنـڈی نووسینی ٹینسکل پیدیای شانـی کـنـڈی
<http://www.canadiantheatre.com/HistoryofCanadianTheatre>
- 4- لـکـنـڈی وـی شانـی لـ کـنـڈا بـین بـتسکی ٹـنـڈرس
<http://journals.hil.unb.ca/index.php/tric/article/view/7488/85>
47
- 5- <http://www.uwinnipeg.ca/index/research-2009-rifkind-c>
- 6- جـوان سـنگستـر . . دووبار ٹـمـونکردنی فیمینیزم لـ ٹـنـڈبی
چـپی کـنـڈی ل ۲۲۰
- 7- شانـی ٹاکشن خوـنـڈنـو بـ کتـبی شانـی چـپ شانـی کـنـڈی
لـسیـکـانی سـدی رابردو - یادـوی نووسینی شـشـ گـرس بـوانـ
سایتی ٹـنـڈبی کـنـڈی http://canlit.ca/reviews/theatre_of_action
- 8- شانـی کار نوووسینی تـبی گـردن رایـن انانی شـشـ گـرس
وـرزنـامـی خـنـی ٹـنـڈبی کـنـڈی بـ زانیاری زیاتر بـوانـ
http://canlit.ca/reviews/theatre_of_action
- 9 -
http://www.lib.uoguelph.ca/resources/archival_&_special_collections/collection_update/11/16af
- 10- میشیـ ویـر یاداشکردنی دووبار سـرنجدان لـ گـکـانی شانـی
ادیکـی کـنـڈی . بـ زانیاری زیاتر بروانـ
<http://rabble.ca/books/reviews/2011/11/committing-theatre>
- 11- ناوانی بزوتنـو وـکان . . دووبار بـسـرما یـدارکردنـو وـی شانـی
میلـی نوووسـینی ٹـنـڈبی
فایلوـد http://gzpedmonton.org/media/transfer/doc/naming_the_movement.pdf
- 12- زانیاری زیاتر بروانـ ٹـم سایتـی خوـار وـ یـنـسکـ ثاماری
گشتی نـو وـ یـکـرتو وـکان سـبارت بـ ژمارـی دانیشـوان و
خوـنـڈنـو وـ نـخوـنـڈنـو وـار لـ وـاتانی جیهان. بـ
<http://unesdoc.unesco.org/images/0000/000028/002898EB.pdf>
- 13- ناوانی بزوتنـو وـکان . . دووبار بـسـرما یـدارکردنـو وـی شانـی
میلـی نوووسـینی ٹـنـڈبی
فایلوـد http://gzpedmonton.org/media/transfer/doc/naming_the_movement.pdf
- 14- ناوانی بزوتنـو وـکان . . دووبار بـسـرما یـدارکردنـو وـی ساـنـی

میللی نووسینی ئاڤان فـالود
http://gzpedmonton.org/media/transfer/doc/naming_the_movement.pdf

15- بـشای بـتا نووسینی پیتـر بروک ساڤی ۱۹۶۸
http://en.wikipedia.org/wiki/Experimental_theatre